



Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 10 mai 2002

Diffusé à 8 h 30, heure de l'Est

COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

- **Enquête sur la population active, avril 2002** 2
L'emploi a augmenté de 37 000 en avril, s'inscrivant dans la forte tendance à la hausse amorcée en début d'année et portant les gains des quatre derniers mois à 207 000. En avril, le taux de chômage a légèrement diminué de 0,1 point de pourcentage pour se fixer à 7,6 %.
-

AUTRES COMMUNIQUÉS

- Indice des prix des logements neufs, mars 2002 7
 - Acier en formes primaires, semaine se terminant le 4 mai 2002 7
 - Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres, mars 2002 8
 - Régimes de pension d'employeurs (caisses de retraite en fiducie), recensement biennal de 2000 8
-

NOUVEAUX PRODUITS

- CALENDRIER DES COMMUNIQUÉS: 13 au 17 mai** 10
-



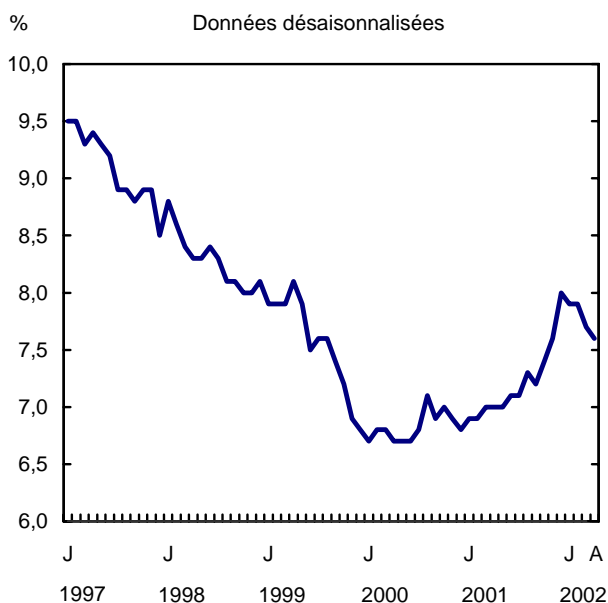
COMMUNIQUÉS PRINCIPAUX

Enquête sur la population active

Avril 2002

L'emploi a augmenté de 37 000 en avril, s'inscrivant dans la forte tendance à la hausse amorcée en début d'année et portant les gains des quatre derniers mois à 207 000. En avril, le taux de chômage a légèrement diminué de 0,1 point de pourcentage pour se fixer à 7,6 %.

Taux de chômage



La force de l'emploi au Canada de janvier à avril (+1,4 %) contraste fortement avec la faiblesse observée aux États-Unis, où l'emploi a reculé de 0,1 point au cours de la même période.

Croissance de l'emploi chez les hommes adultes en avril et excellent début d'année pour tous les groupes démographiques

La hausse d'avril s'est concentrée dans l'emploi à temps plein et chez les hommes adultes (25 ans et plus). Entraîné par un gain dans le secteur du transport et de l'entreposage, le nombre d'emplois chez les hommes adultes s'est accru de 34 000, tous des emplois à temps plein.

L'augmentation du nombre d'emplois chez les hommes adultes en avril porte leurs gains de janvier à avril à 91 000, une forte proportion de ces emplois étant à temps plein. Bien que l'emploi chez les femmes adultes et chez les jeunes ait peu changé en avril, leurs gains depuis décembre s'élèvent respectivement à 60 000 et à 56 000. Les deux tiers des gains chez les femmes adultes ont été réalisés dans l'emploi à temps plein.

Une croissance de 30 000 emplois au chapitre du travail indépendant, entièrement attribuable aux gains chez les hommes adultes, a été enregistrée en avril. Il s'agit d'une première hausse importante du travail indépendant depuis près de deux ans.

À l'échelon provincial, le Québec a affiché en avril la plus forte hausse d'emplois (+29 000). Tout comme à l'échelon national, l'augmentation au Québec était concentrée dans l'emploi à temps plein et chez les hommes adultes. La Colombie-Britannique a aussi affiché des gains d'emplois (+13 000), alors que le marché du travail en Ontario est demeuré relativement inchangé.

La demande des consommateurs entraîne l'emploi dans le commerce à la hausse

La force du marché de l'habitation continue d'alimenter la demande des consommateurs pour des biens pour la maison. Ainsi, le nombre d'emplois en avril a augmenté dans les magasins de meubles et d'accessoires pour la maison, dans les magasins de fournitures de tout genre ainsi que chez les marchands de matériaux de construction et de matériel et fournitures de jardinage. Dans l'ensemble, l'emploi dans le commerce s'est accru de 24 000, portant les gains au cours des deux derniers mois à 42 000.

Le secteur de la fabrication a affiché une perte de 19 000 emplois en avril. Malgré cette baisse, l'emploi dans ce secteur est en hausse de 81 000 depuis le début de l'année. En réponse à la demande accrue des consommateurs pour leurs produits, les producteurs de véhicules automobiles et de bois ont augmenté leurs effectifs au cours des derniers mois. L'emploi dans le secteur de la fabrication des produits chimiques était aussi en hausse de janvier à avril.

Le nombre d'emplois dans les soins de santé et l'assistance sociale a crû de 25 000 en avril, poursuivant la tendance à la hausse amorcée en juillet et portant les gains depuis ce mois à 53 000.

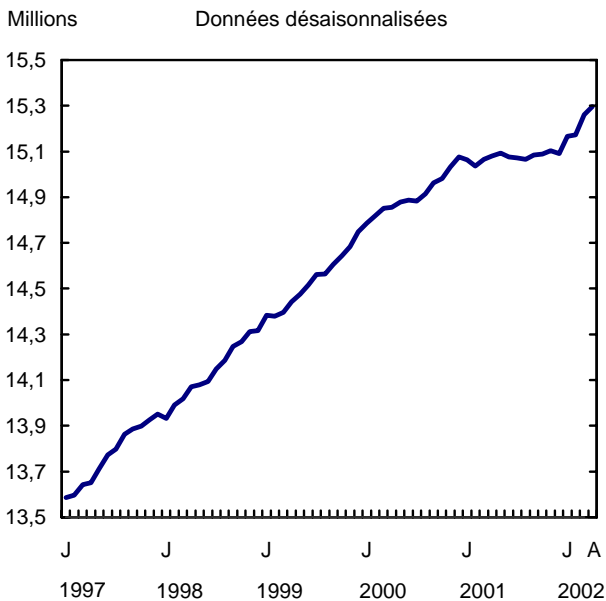
Dans le transport et l'entreposage, le nombre d'emplois s'est accru de 11 000 en avril. Malgré cette

hausse, l'emploi a reculé de 42 000 depuis août. L'emploi avait suivi une tendance à la baisse dans le transport aérien et touristique depuis août.

En avril, l'emploi dans les administrations publiques a diminué de 22 000. Les pertes se sont principalement concentrées en Ontario, au Québec ainsi qu'en Colombie-Britannique.

La tendance à la baisse du nombre d'emplois dans les ressources naturelles s'est poursuivie en avril, en baisse de 8 000. Ce recul a été entièrement observé en Alberta. Depuis septembre, les pertes dans ce secteur sont estimées à 26 000 emplois, alors que l'Alberta et la Colombie-Britannique ont connu les baisses les plus importantes.

Emploi



Les marchés du travail provinciaux

Entraîné par une forte croissance à Montréal, le Québec, qui a connu une croissance de 29 000 emplois en avril, poursuit sur sa lancée, enregistrant des gains de 98 000 emplois de janvier à avril. La hausse d'avril était principalement concentrée dans le commerce et dans le secteur de la gestion d'entreprises, des services administratifs et des autres services de soutien. Le taux de chômage a fléchi de 0,3 point pour se fixer à 8,6 %.

En Colombie-Britannique, le nombre d'emplois s'est accru de 13 000. De janvier à avril, l'emploi a affiché

un accroissement de 40 000. En avril, une hausse de 17 000 emplois dans le secteur du commerce est venue contrebalancer des pertes enregistrées au cours des trois premiers mois de l'année. Le taux de chômage en avril s'est établi à 8,7 %, en baisse de 0,3 point.

Alors que la situation du marché du travail a peu varié en Ontario en avril, l'emploi a crû de 43 000 depuis janvier. Le secteur de l'information, de la culture et des loisirs a affiché des gains d'emplois en avril, alors que des déclin ont été observés dans les administrations publiques et dans le secteur de la gestion d'entreprises, des services administratifs et des autres services de soutien. Le taux de chômage est demeuré à 7,0 %.

Pour un deuxième mois consécutif, l'emploi a crû de 3 000 à Terre-Neuve-et-Labrador, entraînant le taux de chômage à la baisse (-1,3 point) pour se fixer à 15,3 % en avril. Des gains dans les secteurs des ressources naturelles et de la fabrication ont fait contrepoids à une diminution dans le commerce.

Le nombre d'emplois à l'Île-du-Prince-Édouard a progressé de 1 600 en avril. Cette hausse s'est répartie également entre le secteur de la fabrication et celui du commerce. Le taux de chômage a reculé de 1,2 point pour s'établir à 11,2 %.

L'emploi a diminué de 4 000 au Manitoba, ce qui a fait en sorte que le taux de chômage s'est accru d'un demi point pour atteindre 5,5 %.

Données stockées dans CANSIM: tableaux 279-0001 à 279-0023 et 282-0001 à 282-0093.

Paraît à 7 h dans le site Web de Statistique Canada (www.statcan.ca) sous *Aujourd'hui dans Le Quotidien*, puis *Dernier communiqué de l'EPA*.

Un résumé plus détaillé, *Information: population active*, pour la semaine se terminant le 20 avril (71-001-PIB, 8 \$ / 78 \$; 71-001-PPB, 11 \$ / 103 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Le prochain communiqué de l'Enquête sur la population active paraîtra le vendredi 7 juin.

Pour obtenir des données ou des renseignements généraux, communiquez avec la Sous-section du service à la clientèle au (613) 951-4090 ou composez sans frais le 1 866 873-8788 (travail@statcan.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Martin Tabi au (613) 951-5269 ou avec Vincent Ferrao au (613) 951-4750, Division de la statistique du travail. □

Caractéristiques de la population active, hommes et femmes âgés de 15 ans et plus

	Mars 2002	Avril 2002	Mars à avril 2002	Mars 2002	Avril 2002	Mars à avril 2002
données désaisonnalisées						
	Population active			Taux d'activité		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	16 533,1	16 559,1	0,2	66,6	66,6	0,0
Terre-Neuve-et-Labrador	257,6	257,4	-0,1	58,6	58,6	0,0
Île-du-Prince-Édouard	75,7	76,5	1,1	68,0	68,6	0,6
Nouvelle-Écosse	470,2	473,5	0,7	62,4	62,8	0,4
Nouveau-Brunswick	387,5	386,4	-0,3	63,9	63,7	-0,2
Québec	3 901,1	3 920,6	0,5	64,8	65,1	0,3
Ontario	6 466,6	6 463,9	0,0	67,6	67,4	-0,2
Manitoba	597,4	595,7	-0,3	69,2	68,9	-0,3
Saskatchewan	504,2	502,8	-0,3	66,3	66,2	-0,1
Alberta	1 742,1	1 743,2	0,1	72,5	72,3	-0,2
Colombie-Britannique	2 130,8	2 139,2	0,4	64,4	64,5	0,1
	Emploi			Taux d'emploi		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	15 260,1	15 296,7	0,2	61,4	61,5	0,1
Terre-Neuve-et-Labrador	214,8	217,9	1,4	48,9	49,6	0,7
Île-du-Prince-Édouard	66,3	67,9	2,4	59,5	60,9	1,4
Nouvelle-Écosse	424,7	427,4	0,6	56,3	56,7	0,4
Nouveau-Brunswick	347,1	347,2	0,0	57,2	57,2	0,0
Québec	3 555,2	3 584,3	0,8	59,1	59,5	0,4
Ontario	6 014,2	6 012,6	0,0	62,8	62,7	-0,1
Manitoba	567,3	563,0	-0,8	65,7	65,2	-0,5
Saskatchewan	475,2	473,0	-0,5	62,5	62,2	-0,3
Alberta	1 655,7	1 650,7	-0,3	68,9	68,5	-0,4
Colombie-Britannique	1 939,7	1 952,7	0,7	58,6	58,9	0,3
	Chômage			Taux de chômage		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	1 273,0	1 262,5	-0,8	7,7	7,6	-0,1
Terre-Neuve-et-Labrador	42,8	39,4	-7,9	16,6	15,3	-1,3
Île-du-Prince-Édouard	9,4	8,6	-8,5	12,4	11,2	-1,2
Nouvelle-Écosse	45,5	46,2	1,5	9,7	9,8	0,1
Nouveau-Brunswick	40,3	39,2	-2,7	10,4	10,1	-0,3
Québec	345,9	336,3	-2,8	8,9	8,6	-0,3
Ontario	452,4	451,3	-0,2	7,0	7,0	0,0
Manitoba	30,1	32,7	8,6	5,0	5,5	0,5
Saskatchewan	29,0	29,8	2,8	5,8	5,9	0,1
Alberta	86,4	92,5	7,1	5,0	5,3	0,3
Colombie-Britannique	191,2	186,5	-2,5	9,0	8,7	-0,3

Caractéristiques de la population active, hommes et femmes âgés de 15 ans et plus

	Avril 2001	Avril 2002	Avril 2001 à avril 2002	Avril 2001	Avril 2002	Avril 2001 à avril 2002
données non désaisonnalisées						
	Population active			Taux d'activité		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	16 059,3	16 413,6	2,2	65,4	66,0	0,6
Terre-Neuve-et-Labrador	248,0	248,5	0,2	56,4	56,6	0,2
Île-du-Prince-Édouard	73,9	75,0	1,5	67,0	67,3	0,3
Nouvelle-Écosse	460,7	467,0	1,4	61,4	61,9	0,5
Nouveau-Brunswick	368,7	378,1	2,5	60,9	62,3	1,4
Québec	3 760,3	3 892,3	3,5	62,9	64,6	1,7
Ontario	6 289,3	6 404,7	1,8	66,8	66,8	0,0
Manitoba	581,0	592,1	1,9	67,4	68,5	1,1
Saskatchewan	498,2	497,2	-0,2	65,3	65,4	0,1
Alberta	1 691,5	1 729,4	2,2	71,8	71,8	0,0
Colombie-Britannique	2 087,8	2 129,1	2,0	63,8	64,2	0,4
	Emploi			Taux d'emploi		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	14 865,5	15 095,1	1,5	60,6	60,7	0,1
Terre-Neuve-et-Labrador	198,3	204,7	3,2	45,1	46,6	1,5
Île-du-Prince-Édouard	60,7	64,0	5,4	55,0	57,4	2,4
Nouvelle-Écosse	408,0	415,5	1,8	54,3	55,1	0,8
Nouveau-Brunswick	318,0	331,3	4,2	52,6	54,6	2,0
Québec	3 409,4	3 534,7	3,7	57,1	58,7	1,6
Ontario	5 913,6	5 953,9	0,7	62,8	62,1	-0,7
Manitoba	549,1	557,0	1,4	63,7	64,5	0,8
Saskatchewan	465,4	464,3	-0,2	61,0	61,1	0,1
Alberta	1 606,8	1 631,6	1,5	68,2	67,7	-0,5
Colombie-Britannique	1 936,1	1 938,1	0,1	59,2	58,4	-0,8
	Chômage			Taux de chômage		
	en milliers		var. en %	%		var.
Canada	1 193,7	1 318,5	10,5	7,4	8,0	0,6
Terre-Neuve-et-Labrador	49,7	43,9	-11,7	20,0	17,7	-2,3
Île-du-Prince-Édouard	13,2	11,0	-16,7	17,9	14,7	-3,2
Nouvelle-Écosse	52,7	51,5	-2,3	11,4	11,0	-0,4
Nouveau-Brunswick	50,7	46,8	-7,7	13,8	12,4	-1,4
Québec	350,9	357,6	1,9	9,3	9,2	-0,1
Ontario	375,7	450,8	20,0	6,0	7,0	1,0
Manitoba	31,8	35,2	10,7	5,5	5,9	0,4
Saskatchewan	32,8	32,9	0,3	6,6	6,6	0,0
Alberta	84,7	97,8	15,5	5,0	5,7	0,7
Colombie-Britannique	151,7	191,0	25,9	7,3	9,0	1,7

Emploi selon la branche d'activité (basé sur le SCIAN) et la catégorie de travailleurs, hommes et femmes âgés de 15 ans et plus

	Mars 2002	Avril 2002	Mars à avril 2002	Avril à avril 2002	Mars à avril 2002	Avril à avril 2002
données désaisonnalisées						
	en milliers			var. en %		
Ensemble des secteurs	15 260,1	15 296,7	36,6	215,5	0,2	1,4
Secteurs des biens	3 896,4	3 877,2	-19,2	-15,4	-0,5	-0,4
Agriculture	312,4	311,7	-0,7	-28,9	-0,2	-8,5
Foresterie, pêche, mines, pétrole et gaz	285,0	276,6	-8,4	-11,4	-2,9	-4,0
Services publics	128,5	130,1	1,6	9,3	1,2	7,7
Construction	853,4	860,6	7,2	14,1	0,8	1,7
Fabrication	2 317,0	2 298,3	-18,7	1,5	-0,8	0,1
Secteurs des services	11 363,8	11 419,5	55,7	231,0	0,5	2,1
Commerce	2 433,8	2 457,6	23,8	110,7	1,0	4,7
Transport et entreposage	729,8	741,1	11,3	-40,9	1,5	-5,2
Finance, assurances, immobilier et location	881,4	885,6	4,2	6,0	0,5	0,7
Services professionnels, scientifiques et techniques	976,8	974,9	-1,9	-39,1	-0,2	-3,9
Gestion d'entreprises, services administratifs et autres	595,1	592,0	-3,1	48,6	-0,5	8,9
Services d'enseignement	981,8	993,0	11,2	28,7	1,1	3,0
Soins de santé et assistance sociale	1 557,2	1 581,9	24,7	51,0	1,6	3,3
Information, culture et loisirs	709,8	717,9	8,1	11,1	1,1	1,6
Hébergement et services de restauration	1 008,6	1 010,2	1,6	35,9	0,2	3,7
Autres services	698,1	696,4	-1,7	16,0	-0,2	2,4
Administrations publiques	791,5	769,1	-22,4	3,3	-2,8	0,4
Catégorie de travailleurs						
Employés du secteur public	2 844,0	2 846,4	2,4	30,1	0,1	1,1
Secteur privé	12 416,1	12 450,3	34,2	185,5	0,3	1,5
Employés	10 127,3	10 131,9	4,6	192,6	0,0	1,9
Travailleurs indépendants	2 288,8	2 318,4	29,6	-7,1	1,3	-0,3

Emploi selon le genre de travail, l'âge et le sexe

	Avril 2002	Mars à avril 2002	Avril à avril 2002	Avril 2002	Mars à avril 2002	Avril à avril 2002	Avril 2002	Mars à avril 2002	Avril à avril 2002
données désaisonnalisées									
	Hommes et femmes			Hommes			Femmes		
	en milliers								
Emploi	15 296,7	36,6	215,6	8 222,1	30,6	105,1	7 074,6	6,0	110,4
Temps plein	12 463,8	41,3	110,9	7 352,5	44,1	74,0	5 111,3	-2,8	36,9
Temps partiel	2 832,8	-4,8	104,5	869,6	-13,5	31,1	1 963,2	8,7	73,4
15 à 24 ans	2 356,2	2,1	30,0	1 207,2	-2,9	11,3	1 149,0	5,1	18,7
25 ans et plus	12 940,5	34,5	185,6	7 014,9	33,5	93,9	5 925,6	0,9	91,7
25 à 54 ans	11 209,9	14,4	38,0	5 967,7	11,8	-1,5	5 242,2	2,6	39,5
55 ans et plus	1 730,6	20,1	147,6	1 047,2	21,8	95,4	683,4	-1,7	52,1

AUTRES COMMUNIQUÉS

Indice des prix des logements neufs

Mars 2002

L'Indice des prix des logements neufs (1992=100) a augmenté de 0,4 % en mars par rapport à février. Comparativement à mars 2001, cet indice des prix de vente des entrepreneurs a progressé de 3,3 %. La hausse de mars a dépassé celle de février, représentant la plus forte augmentation d'une année à l'autre depuis celle enregistrée en mai 1990.

Parmi les 21 centres urbains visés par l'enquête, 10 ont connu une hausse mensuelle. La plus forte progression mensuelle a eu lieu à Edmonton (+1,1 %). Elle était attribuable à la vigueur de la demande et à l'augmentation des coûts des matériaux et de la main-d'oeuvre. Calgary et Montréal suivaient de près, ayant enregistré des hausses de 1,0 % et de 0,9 %, respectivement. Les constructeurs des deux villes ont indiqué un accroissement des coûts de la main-d'oeuvre et des matériaux, certains constructeurs montréalais ajoutant que le marché était bon.

Indices des prix des logements neufs

(1992=100)

	Mars 2002	Mars 2001 à mars 2002	Fév. 2002 à mars 2002
		var. en %	
Canada	108,7	3,3	0,4
Maisons seulement	112,4	4,4	0,4
Terrains seulement	104,4	1,1	0,2
St. John's	103,3	3,8	0,4
Halifax	121,2	3,0	-
Charlottetown	107,7	0,5	-
Saint John-Moncton-Fredericton	94,7	1,9	-
Québec	107,3	2,8	0,5
Montréal	117,5	4,4	0,9
Ottawa-Gatineau	125,7	6,1	0,6
Toronto	111,4	2,6	-
Hamilton	109,5	2,7	-0,4
St. Catharines-Niagara	109,8	1,3	-0,4
Kitchener-Waterloo	111,0	2,9	0,1
London	106,0	2,9	-0,3
Windsor	107,0	0,7	-
Sudbury-Thunder Bay	97,1	-	-0,6
Winnipeg	121,3	1,8	0,5
Regina	137,5	3,2	-
Saskatoon	121,4	1,4	0,8
Calgary	140,4	4,8	1,0
Edmonton	119,2	6,0	1,1
Vancouver	85,7	3,0	0,4
Victoria	72,8	0,7	-

- Néant ou zéro.

Saskatoon a connu une hausse de 0,8 %, en raison de la croissance des coûts de construction. Ottawa-Gatineau a affiché une progression de 0,6 %, car ce marché est demeuré très actif. Québec et

Winnipeg ont toutes deux connu une hausse de 0,5 %, la main-d'oeuvre y étant rare et les coûts d'exploitation, en hausse.

Vancouver et St. John's ont toutes deux affiché un mouvement à la hausse de 0,4 %, en raison d'une forte demande. St. John's a aussi vu croître les coûts de construction. Kitchener-Waterloo a affiché une modeste progression de 0,1 % et a fait état de bonnes conditions du marché.

Aucune variation n'a été observée à Halifax, Charlottetown, Saint John-Moncton-Fredericton, Toronto, Windsor, Regina et à Victoria en mars.

Des baisses ont été enregistrées à Sudbury-Thunder Bay (-0,6 %), à Hamilton (-0,4 %) et à St. Catharines-Niagara (-0,4), le marché des logements neufs y étant concurrentiel, tandis que les promotions du printemps à London (-0,3 %) ont favorisé les acheteurs.

D'une année à l'autre, Ottawa-Gatineau a encore connu la plus forte progression pour les maisons neuves (+6,1 %), suivie de près par Edmonton (+6,0 %). Calgary (+4,8 %) et Montréal (+4,4 %) suivaient. Aucun fléchissement annuel n'a été enregistré en mars.

Données stockées dans CANSIM: tableau 327-0005.

Le numéro du premier trimestre de 2002 de *Statistiques des prix des immobilisations* (62-007-XPB, 24 \$ / 79 \$) paraîtra en juin. Voir *Pour commander les produits*.

Pour plus de renseignements ou pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Louise Chainé au (613) 951-0785 (chailou@statcan.ca) ou avec Anne Williamson au (613) 951-2035 (willann@statcan.ca), Division des prix. Télécopieur: (613) 951-1539. ■

Acier en formes primaires

Semaine se terminant le 4 mai 2002 (données provisoires)

La production d'acier en formes primaires pour la semaine se terminant le 4 mai a atteint 274 719 tonnes métriques, en baisse de 12,7 % par rapport à la production de 314 749 tonnes de la semaine précédente et de 0,2 % comparativement à la production de 275 336 tonnes de la semaine correspondante en 2001. Le total cumulatif au 4 mai était de 5 516 417 tonnes, en hausse de 11,7 % comparativement aux 4 939 859 tonnes produites durant la même période en 2001.

Pour obtenir des données ou des renseignements généraux, communiquez avec l'agent de diffusion au (613) 951-9497 ou composez sans frais le 1 866 873-8789 (manufact@statcan.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Nicole Boucher au (613) 951-4070 (nicole.boucher@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres

Mars 2002

En mars, les usines ont produit 699 275 mètres cubes de panneaux de lamelles orientées, en hausse de 11,7 % comparativement aux 626 196 mètres cubes produits en mars 2001. La production de panneaux de particules s'est chiffrée à 258 469 mètres cubes, en hausse de 0,3 % par rapport aux 257 814 mètres cubes (données révisées) enregistrés en mars 2001. La production de panneaux de fibres a atteint 81 105 mètres cubes, en hausse de 1,0 % comparativement aux 80 312 mètres cubes produits en mars 2001.

La production cumulative de panneaux de lamelles orientées de janvier à mars a atteint 2 119 982 mètres cubes, en hausse de 9,8 % par rapport aux 1 931 282 mètres cubes produits durant la même période en 2001. La production cumulative de panneaux de particules est passée à 705 711 mètres cubes, en hausse de 1,7 % comparativement aux 693 961 mètres cubes (données révisées) enregistrés au cours de la même période en 2001. La production cumulative de panneaux de fibres s'est fixée à 262 143 mètres cubes, en hausse de 11,7 % par rapport aux 234 598 mètres cubes enregistrés au cours de la même période en 2001.

Données stockées dans CANSIM: tableau 303-0002.

Le numéro de mars 2002 de *Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres*, vol. 38 n° 3 (36-003-XIB, 5 \$ / 47 \$) est maintenant en vente. Voir *Pour commander les produits*.

Pour obtenir des données ou des renseignements généraux, communiquez avec l'agent de diffusion au (613) 951-9497 ou composez sans frais le 1 866 873-8789 (manufact@statcan.ca). Pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec Gilles Simard au (613) 951-3516 (simales@statcan.ca), Division de la fabrication, de la construction et de l'énergie. ■

Régimes de pension d'employeurs (caisses de retraite en fiducie)

Recensement biennal de 2000

Les résultats du recensement biennal des caisses de retraite en fiducie sont maintenant disponibles sous forme de tableaux gratuits. Ces tableaux présentent des données sur les recettes, les dépenses et l'actif, recoupées selon les variables de classification suivantes: l'état contributif, le genre de régime, l'importance des caisses, le nombre de participants par caisse, le genre d'activité, le genre d'organisme, le secteur ainsi que les décideurs en matière de placement. De plus, certains recoupements sont effectués entre les variables de classification elles-mêmes. Ces tableaux ne contiennent pas d'analyse des résultats.

Pour obtenir une analyse des données des caisses de retraite en fiducie, consultez la publication *Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie* (74-001-XIB, 14 \$ / 47 \$; 74-001-XPB, 19 \$ / 62 \$). Voir *Pour commander les produits*.

Pour obtenir une copie des tableaux gratuits ou pour plus de renseignements au sujet des résultats de l'enquête et des produits et services connexes, ou encore pour en savoir davantage sur les concepts, les méthodes et la qualité des données, communiquez avec les Services aux clients au (613) 951-7355 ou composez sans frais le 1 888 297-7355 (revenu@statcan.ca), Division de la statistique du revenu. Télécopieur: (613) 951-3012. ■

NOUVEAUX PRODUITS

Infomat - revue hebdomadaire, 10 mai 2002
Numéro au catalogue: 11-002-XIF (3\$/109\$).

Infomat - revue hebdomadaire, 10 mai 2002
Numéro au catalogue: 11-002-XPF (4\$/145\$).

Panneaux de particules, de lamelles orientées et de fibres, mars 2002, vol. 38, n° 3
Numéro au catalogue: 36-003-XIB (5\$/47\$).

Transport et distribution du gaz naturel, décembre 2001, vol. 43, n° 12
Numéro au catalogue: 55-002-XIB (13\$/125\$).

Permis de bâtir, mars 2002, vol. 46, n° 3
Numéro au catalogue: 64-001-XIF (14\$/145\$).

Les prix sont en dollars canadiens et n'incluent pas les taxes de vente. Des frais de livraison supplémentaires s'appliquent aux envois à l'extérieur du Canada.

Les numéros au catalogue se terminant par: -XIB ou -XIF représentent la version électronique en vente sur Internet, -XMB ou -XMF, la version micro-fiche, -XPB ou -XPF, la version papier, -XDB, la version électronique sur disquette et -XCB, la version électronique sur CD-ROM.

Pour commander les produits

Pour commander les produits par téléphone:

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou de MasterCard.


Au Canada et aux États-Unis, composez: **1 800 267-6677**
Pour les autres pays, composez: **1 613 951-7277**
Pour envoyer votre commande par télécopieur: **1 877 287-4369**
Pour un changement d'adresse ou pour connaître l'état de votre compte: **1 800 700-1033**

Pour commander par la poste, écrivez à: Gestion de la circulation, Division de la diffusion, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du **Receveur général du Canada/Publications**. Au Canada, ajoutez 7 % de TPS et la TVP en vigueur.

Pour commander par Internet: écrivez à order@statcan.ca ou téléchargez la version électronique en vous rendant au site Web de Statistique Canada (www.statcan.ca) sous les rubriques *Produits et services* et *Publications payantes* (\$).

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.

catégorie 1 - 001F - English 11 (210) (55) (0204) (01)



Statistique Canada

Le jeudi 9 mai 1997
Pour être diffusé à 8 h 30

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Transport urbain, 1996** 2
Malgré le ralentissement des services de transport urbain, les Canadiens y ont de moins en moins recours. En 1996, les Canadiens ont effectué en moyenne quelque 46 déplacements ou empruntés les services de transport urbain, soit le même nombre qu'en 1995.
- **Productivité, rémunération horaire et coût unitaire de la main-d'œuvre, 1996** 5
À l'instar de la croissance de la demande et des emplois, la hausse de la productivité des entreprises canadiennes en 1996 a été considérable.

AUTRES COMMUNIQUÉS

- Indice de offre d'emploi, mai 1997 10
- Équilibre sur les dépenses à court terme 10
- Indice de offre d'emploi, mai 1997 11
- Production d'œuvres, avril 1997 11

NOUVELLES PARUTIONS 12

Statistique Canada / Statistiken Kanada / Canada

Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001F.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10^e étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour consulter *Le Quotidien* sur Internet, visitez notre site à l'adresse <http://www.statcan.ca>. Pour le recevoir par courrier électronique tous les matins, envoyez un message à listproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez: subscribe quotidien prénom et nom.

Rédactrice: Marie-Claude Leduc (613) 951-1115, ledumar@statcan.ca
Chef de la Diffusion officielle: Madeleine Simard (613) 951-1088, madeleine.simard@statcan.ca

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 2002. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, *Le Quotidien*, numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.

CALENDRIER DES COMMUNIQUÉS: 13 AU 17 MAI

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
14	Ventes de véhicules automobiles neufs	Mars 2002
15	Recensement de l'agriculture	2001
16	Enquête mensuelle sur les industries manufacturières	Mars 2002
17	Commerce international de marchandises du Canada	Mars 2002
17	Voyages entre le Canada et les autres pays	Mars 2002
